

דגם: LW6613



## מכונת קפסולות לנדוור LUNA



מדריך הוראות בטיחות ושימוש



## בטיחות

### שימוש מיועד:

- חל איסור לבצע כל שינוי טכני במכונה.
- אין להשתמש במכונה למטרות בלתי מורשות מכיוון שהדבר עלול ליצור סכנות חמורות!
- אין להשתמש במכונה על ידי ילדים מתחת לגיל 8 שנים או אנשים עם ליקוי פיזי, חושי או נפשי או חסרי הניסיון הדרוש, אלא אם הם בפיקוח או לאחר הדרכה לשימוש בטוח במכונה והבנת הסכנות האפשריות.
- אל תתנו לילדים לשחק עם המכונה. הרחיקו את המכונה ואת כבל החשמל שלה מהישג ידם של ילדים מתחת לגיל 8 שנים.
- אסור לבצע את הניקוי והתחזוקה הדרושים על ידי ילדים אם לא תחת השגחה ישירה.

### אתר התקנה:

- הניחו את מכונת הקפה במקום בטוח, שבו אף אחד לא עלול להפוך אותה או להיפצע ממנה.
- אין לשמור את המכונה בטמפרטורה מתחת ל- 4 מעלות צלזיוס (39.2 מעלות פרנהייט) מכיוון שהקפאה עלולה לגרום לה נזק. אין להשתמש במכונת הקפה בחוץ.
- אל תניחו את המכונה על משטחים חמים מאוד או קרוב ללהבות.

### ספק כוח:

- חברו את מכונת הקפה לשקע חשמל מתאים. המתח חייב להתאים לזה שעל לוחית הזיהוי של המכונה.

## **כבל אספקת חשמל:**

אל תפעילו את מכונת הקפה אם כבל החשמל פגום. אם כבל החשמל ניזוק, יש להחליף אותו על ידי היצרן או מרכז השירות הרלוונטי, על מנת למנוע כל סיכון. אין להניח את כבל החשמל על פינות, על קצוות חדים או חפצים חמים. אין לשאת או למשוך את מכונת הקפה תוך החזקתה בכבל החשמל. אל תוציאו את התקע על ידי משיכת כבל החשמל, אל תיגעו בו בידיים רטובות. אין לתלות את כבל החשמל משולחנות או מדפים.

## **סכנת התחשמלות:**

אסור לעולם לחלקי החשמל לבוא במגע עם מים. אין לטבול את המכונה במים.

## **הגנה על ילדים מתחת לגיל 8 שנים:**

מנעו מילדים לשחק עם המכונה. ילדים אינם מודעים לסיכונים הקשורים למכשירי חשמל ביתיים חשמליים. אין להשאיר את חומרי האריזה של המכונה בהישג ידם של ילדים.

## **סכנת כוויות:**

אין לגעת בחלקים החמים (קבוצת מחזיק המחסנית) של המכונה מיד לאחר השימוש. בעת הנפקת המשקה, שימו לב לכל נתז אפשרי של נוזל חם.

## **ניקוי:**

לפני הניקוי, נתקו את המכונה מהחשמל והניחו לה להתקרר. אין לטבול את המכונה במים! חל איסור מוחלט להתעסק בחלקים הפנימיים של המכונה. החליפו את המים במיכל אם לא נעשה בו שימוש במשך שלושה ימים. כדי למנוע נזק למכונה אל תשתמשו בחומרי ניקוי בסיסיים בעת הניקוי, השתמשו במטלית רכה ובחומר ניקוי עדין.

## **אחסון המכונה:**

אם המכונה לא פעילה במשך זמן רב, נתקו אותה מהחשמל ואחסנו אותה במקום יבש הרחק מהישג ידם של ילדים. שמרו אותה מוגנת מפני אבק ולכלוך.



## שירות / תחזוקה:

במקרה של תקלה, בעיות או חשד לתקלה הנובעת מנפילת המכונה, נתקו מיד את המכונה. אל תנסו להפעיל מכונה פגומה. שירות ותיקונים יכולים להתבצע רק על ידי מרכזי שירות מורשים. כל אחריות לנזקים הנובעים מעבודות שלא בוצעו על ידי אנשי מקצוע תידחה.



## מיכל מים:

מלאו את המיכל רק במי שתייה טריים, לא מוגזים. אין להפעיל את המכונה אם המים אינם לפחות מעל המפלס המינימלי המצוין על המיכל.



## תא קפסולה:

ניתן להשתמש במכונה זו רק עם קפסולות תואמות; אל תכניסו את האצבעות או כל חפץ אחר לתא הקפסולה. ניתן להשתמש בקפסולות פעם אחת בלבד.



## השלכת מכונה בתום חייה התפעוליים:

מידע למשתמש: הסמל של פח הגלגלים עם סימן X על המכונה או על אריזתה מצוין כי יש לפנות את המוצר בנפרד מפסולת אחרת בתום חייו.

לכן על המשתמש לקחת את המכונה כדי להפטר ממנה למרכז איסוף נפרד מתאים לצידוד חשמלי ואלקטרוני.

איסוף נפרד מתאים של המכונה המפורקת שנשלחת לאחר מכן למיחזור, טיפול ולסילוק ידידותי לסביבה, תורם למניעת השפעות שליליות אפשריות על הסביבה ועל בריאות האדם, ומעודד מחזור של החומרים מהם מורכבת המכונה.

סנקציות מנהליות ספציפיות המפורטות בתקנות הנוכחיות יחולו על סילוק לא חוקי של המוצר על ידי המשתמש.

## רכיבי המכונה




## מפרט טכני

- מתח נומינלי - דירוג כוח - ספק כוח: ראו תווית על המכונה.
- מידות: גובה רוחב עומק 235 מ"מ 120 מ"מ 340 מ"מ.
- משקל: כ- 3.0 ק"ג.
- מיכל מים: 1.0 ליטר - סוג נשלף.
- חומרי מארז: תרמו-פלסטיים.
- אורך כבל: 0.8 מטר (31.49 אינץ').
- נתיכים תרמיים.
- מיכל אלומיניום חימום מהיר עם בדיקת טמפרטורה.


## הגדרת המכונה




אין אחריות לנזק שנגרם כתוצאה מ... 

- שימוש לא נכון שלא בהתאם למטרות המיועדות;
- תיקונים שלא בוצעו על ידי מרכזי שירות מורשים;
- התעסקות בכבל אספקת החשמל;
- התעסקות בכל חלקי המכונה;
- שימוש בחלקי חילוף ואביזרים שאינם מקוריים;
- אי הסרת אבנית;
- אחסון בטמפרטורות מתחת ל- 4 מעלות צלזיוס (39.2 מעלות פרנהייט);
- שימוש במקומות עם טמפרטורה מתחת ל- 10 מעלות צלזיוס (50 מעלות פרנהייט) או מעל 40 מעלות צלזיוס (104 מעלות פרנהייט);
- שימוש במקומות עם לחות יחסית מעל 95%;
- שימוש בקפסולות מלבד המצוין. במקרים אלה, האחריות אינה תקפה.

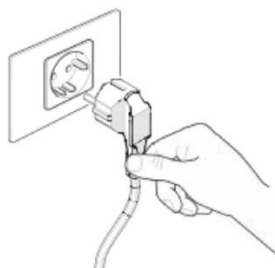
## הפעלת המכונה

- הניחו את מכונת הקפה על משטח שטוח ויציב, הרחק ממקורות מים וחום. אל תחברו את המכונה לחשמל. נזקים למכונה עקב אי שמירה על הוראות אלה אינם מכוסים באחריות. 
1. הרימו והסירו את המכסה, ולאחר מכן את מיכל המים עצמו.
  2. שטפו את המיכל.
  3. מלאו את מיכל המים עד לרמת ה- MAX המצוינת, תוך שימוש במי שתייה טריים בלבד. הכניסו את המיכל בחזרה למקומו, ולאחר מכן סגרו באמצעות המכסה.

מים חמים ונוזלים אחרים עלולים לגרום נזק למיכל ולמכונה. אין להפעיל את המכונה ללא מים: וודאו שיש מספיק מים במיכל. 



5. לחצו על אחד מכפתורי ההפעלה / הספקה כדי להפעיל את המכונה.



4. הכניסו את התקע לשקע החשמל.

מכונת הקפה מתחילה את מחזור החימום. כפתורי ההפעלה / אספקה יתחילו להבהב בצבע לבן.

6. המכונה תהיה מוכנה לשימוש כאשר כפתורי ההפעלה / אספקה מאירים באור לבן קבוע.

7. בהפעלה הראשונה, ספקו לפחות 0.5 ליטר מים ללא הקפסולה והניחו מיכל מתחת לפיית הקפה.

## פונקציית המתנה



**i** כדי להבטיח את חיסכון האנרגיה, המכונה עוברת אוטומטית למצב המתנה לאחר 9 דקות ללא שימוש. ניתן להגדיר את המכונה למצב המתנה באופן ידני, לפני שיעברו 9 דקות, על ידי לחיצה על שני הכפתורים למשך שנייה אחת. מצב זה מסומן על ידי כיבוי הלחצנים. ניתן להפעיל מחדש את המכונה על ידי לחיצה נוספת על הכפתורים.

## תכנות המכונה

### תכנות מינון קפה



המידות תמיד מתוכנות באמצעות אותו כפתור; התעלמו מכל כפתור אחר. ניתן לשנות את כמות הקפה המתוכנת על ידי חזרה על התכנות.

1. הרימו את ידית טעינת הקפסולה עד שתינעל במקומה כדי לפתוח את תא התאמת הקפסולה.



2. הכניסו קפסולה לתא התאמת הקפסולה.

3. הורידו את ידית טעינת הקפסולה כדי לסגור את תא התאמת הקפסולה.

4. לחצו והחזיקו את אחד משני כפתורי אספקת הקפה למשך 3 שניות לפחות. לאחר מכן שחררו את הכפתור. המקש שנבחר יבהב ומכונת הקפה תיכנס למצב תכנות.

5. לאחר שהושגה כמות הקפה הרצויה, לחצו שוב על הכפתור כדי להפסיק את אספקת הקפה.



### היקף התכנות:

כפתור אספרסו קצר: 15 שניות עד 35 שניות  
כפתור אספרסו ארוך: 35 שניות עד 60 שניות.



אם המידה המתוכנתת חורגת מהמקסימום, המכונה תפסיק אוטומטית את האספקה, כפתור המסירה יבהב והמידה המתוכנתת האחרונה תישמר בזיכרון.


אם יש הפסקת חשמל במהלך התכנות, הערך המתוכנת האחרון נשאר בזיכרון. אם במהלך תכנות מנה, מצוין חוסר מים, המכונה מפסיקה את האספקה והמנה המתוכנתת לא תישמר. לאחר מילוי מיכל המים, חזרו על הליך תכנות המינון.







## הכנת הקפה

וודאו שכפתורי ההדלקה / האספקה מאירים באור לבן קבוע. 

לעולם אל תכניסו אצבעות או חפצים למחזיק הקפסולות. יש להכניס למחזיק הקפסולות רק קפסולות תואמות. 


קפסולות במינון בודד מוכנות להכנת כוס קפה אחת. אין להשתמש בקפסולות יותר מפעם אחת. הכנסת שתי כמוסות או יותר עלולה לגרום לתקלה במכונה. 

כדי לשתות תמיד קפה בטמפרטורה המושלמת, מומלץ לחמם את הספל במים חמים. הניחו את הספל מתחת לפייית המזיגה מבלי להכניס את הקפסולה. לחצו על אחד מכפתורי ההפעלה / הספקה כדי לספק מים חמים מספיק כדי לחמם מראש את הכוס. 




**1.** הניחו את הספל מתחת למחלק הקפה **2.** הסירו את מגש הטפטוף כדי להשתמש לחליטת כוס אספרסו קלאסי. בכוסות בגדלים שונים לחליטת קפה ארוך.

 אם אספקת החשמל מופסקת במהלך מחזור חליטת הקפה, אחזרו את אספקת החשמל והפעילו מחדש את הליך חליטת הקפה.

 אם במהלך מחזור האספקה, חסר מים במיכל, אנא לחצו על כפתור כדי לעצור את המכונה. לאחר מכן המשיכו כדלקמן

- מלאו את מיכל המים עד לרמת ה-MAX המצוינת.
- לחצו על כפתור ההפעלה / חליטה שנבחר קודם. הכפתור יתחיל להבהב והליך חליטת הקפה יופעל מחדש.

 לאחר כ- 15 חליטות של קפסולות, אנא רוקנו את מגירת הקפסולות. כעת המכונה מוכנה לאספקה חדשה.

3. הרימו את ידית טעינת הקפסולה עד שתינעל במקומה כדי לפתוח את תא התאמת הקפסולה.



4. הכניסו קפסולה לתא התאמת הקפסולה.



5. הורידו את ידית טעינת הקפסולה כדי לסגור את תא התאמת הקפסולה.

6. לחצו על כפתור האספרסו הקצר (30 סמ"ק) או כפתור האספרסו הארוך (60 סמ"ק) כדי להתחיל בחליטת הקפה. המכונה תפסיק את החליטה באופן אוטומטי כאשר תגיע המידה המתוכננת.



**i** כפתור ההפעלה / חליטה יאיר עד כדי הבהוב באור לבן כאשר המוצר מסופק.

**!** כדי לספק את המוצר שוב, המתינו עד שכפתור ההפעלה / חליטה יאיר באור לבן קבוע.

## תחזוקה וניקוי

**!** לעולם אל תשתמשו בחומרים ממסים, אלכוהול או חומרים אגרסיביים אחרים או תנורים לייבוש רכיבי מכונת הקפה. שטפו את רכיבי המכונה (רכיבים חשמליים לא כלולים) במים קרים / פושרים ובדים / ספוגים לא שוחקים. ניתן לנקות את כל הרכיבים הנשלפים במדיח כלים. אין להשאיר מים במיכל ובמעגל המים במשך יותר מ- 3 ימים. אם זה המקרה, רוקנו את המיכל והמעגל, שטפו אותו ומלאו אותו מחדש במים מתוקים טריים, ולאחר מכן בצעו פעולה ללא קפסולה לפני הכנת קפה או משקה אחר.

### ניקוי מנפק (דיספנסר) הקפה

כדי לנקות את המנפק, בצעו הליך שבועי של חליטת קפה מבלי להכניס את הקפסולה.

### ניקוי מגירת איסוף הקפסולות ואיסוף הטיפות

**i** יש לרוקן ולנקות את מגירת איסוף הקפסולה המשומשת ומגירת איסוף הטיפות לאחר הכנת קפה 4/5 פעמים או כל יומיים-שלושה.



1. הסירו את מגש הטפטוף והסירו את רשת מגש הטפטוף.



2. הסירו ורוקנו את מגירת איסוף הקפסולה המשומשת. נקו וייבשו את כל החלקים לפני החזרתם.

**i** וודאו בקביעות שמגירת איסוף הקפסולה המשומשת ומגירת איסוף הטיפות לא יהיו מלאות, כדי למנוע תקלות ונזקים במכונה.

## הסרת אבנית

אבנית מצטברת בדרך כלל עם שימוש ממושך במכונת הקפה; המכונה זקוקה להסרת אבנית כל 3 - 4 חודשים ו/או בכל פעם שמבחינים בהפחתה בזרימת המים.

במקרה של קונפליקט תפעולי, מדריך שימוש ותחזוקה זה יגבר על כל הוראה המצוינת על אביזרים ו/או רכיבים הנמכרים בנפרד.

להסרת אבנית ניתן להשתמש במוצר הסרת אבנית למכונות קפה מסוג לא רעיל ו/או מזיק, זמין בשוק.



אל תשתו את תמיסת הסרת האבנית והמוצרים המופקים עד להשלמת המחזור. לעולם אל תשתמשו בחומץ כפתרון להסרת אבנית.

1. הסירו ורוקנו את מיכל המים.
2. מלאו מחדש את המיכל בתמיסת הסרת אבנית ובמים המפורטים על האריזה של המוצר להסרת האבנית. התקינו מחדש את המיכל.
3. הפעילו את המכונה והניחו מיכל מתאים מתחת לפיה.
4. לחצו על אחד מכפתורי ההפעלה / הנפקה, ולאחר מכן ספקו שתי כוסות (כ- 150 מ"ל כל אחת) של מים.
5. אפשרו לתמיסה להסרת האבנית לעבוד במשך כ- 15-20 דקות.
6. הפעילו את המכונה בלחיצה על אחד מכפתורי ההדלקה / הנפקה, ולאחר מכן המשיכו כמתואר בשלבים.
7. חזרו על השלבים המתוארים בנקודה עד שמיכל המים ריק לחלוטין.
8. הסירו את המיכל ושטפו אותו במי שתייה טריים. מלאו אותו לגמרי.
9. הפעילו את המכונה על ידי לחיצה על אחד מכפתורי ההפעלה / הנפקה. הניחו מיכל מתאים מתחת למתקן. לחצו על אחד מכפתורי ההפעלה / הנפקה, ולאחר מכן ספקו את מלוא התוכן של המיכל.

10. לאחר שהמים נגמרים, מלאו מחדש את המיכל וחזרו על השלבים המתוארים בנקודה. בסיום, מחזור 05 של הסרת האבנית הושלם.



## פתרון בעיות

פתרון	סיבה אפשרית	התרחשה תקלה
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ חברו את המכונה למקור החשמל.</li> <li>▪ חברו את המכונה ישירות למקור החשמל.</li> <li>▪ חברו התקן אחר כדי לבדוק את אספקת החשמל.</li> <li>▪ אם הבעיה נמשכת, אנא פנו למשווק.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ המכונה אינה מחוברת למקור החשמל.</li> <li>▪ המכונה מחוברת לקו חשמל לא תקין.</li> <li>▪ אין הספקת חשמל.</li> </ul>	<p>המכונה לא פועלת.</p> <p>נורות החשמל כבויות לאחר לחיצה על כפתורי ההפעלה / הנפקה.</p>
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ אחסנו את מכונת הקפה בסביבה מתאימה והפעילו 2 הנפקות ללא קפסולות.</li> <li>▪ הסירו אבנית מהמכונה.</li> <li>▪ אם הבעיה נמשכת, אנא פנו למשווק.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ המכונה מאוחסנת בטמפרטורות נמוכות (למשל: מרתף / מוסך).</li> <li>▪ למכונה יש הצטברות אבנית.</li> </ul>	<p>למכונה נדרש הרבה זמן להתחמם.</p>
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ בדקו את פני השטח.</li> <li>▪ בדקו את המיקום הנכון של הכבל לבסיס המכונה.</li> <li>▪ התקינו את החלקים הנעים כראוי.</li> <li>▪ מלאו את המיכל במי שתייה טריים.</li> <li>▪ הכניסו קפסולה נכונה או תואמת.</li> <li>▪ אם הבעיה נמשכת, אנא פנו למשווק.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ המכונה לא נמצאת על משטח שטוח ויציב.</li> <li>▪ כבל אספקת החשמל ממוקם באופן שגוי.</li> <li>▪ חלקים ניידים לא הותקנו כראוי.</li> <li>▪ אין מים במיכל.</li> <li>▪ הקפסולה אינה קיימת.</li> </ul>	<p>המכונה מאוד רועשת.</p>
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ לחצו על אחד מהכפתורים ובדקו את פעולת נורית ההפעלה (מופעלת עם נורית מהבהבת לבנה) ואת הפעלת המכונה.</li> <li>▪ מלאו את המיכל במי שתייה טריים.</li> <li>▪ הכניסו את המיכל בצורה נכונה.</li> <li>▪ חזרו על הליך ההפעלה של מכונת הקפה.</li> <li>▪ אם הבעיה נמשכת, אנא פנו למשווק.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ תקלה חשמלית: הכפתורים לא עובדים.</li> <li>▪ אין מים במיכל.</li> <li>▪ המיכל לא הוכנס כהלכה.</li> <li>▪ ההפעלה נכשלה.</li> </ul>	<p>אין הספקה.</p>

פתרון	סיבה אפשרית	התרחשה תקלה
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ הכניסו את המיכל בצורה נכונה.</li> <li>▪ בדקו אם יש נזילות במיכל תוך שמירה על הפרדה שלו מהמכונה.</li> <li>▪ אם הבעיה נמשכת, אנא פנו למשווק.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ המיכל לא הוכנס כהלכה.</li> <li>▪ מיכל פגום.</li> </ul>	<p>נזילת מים בצד האחורי של מכונת הקפה.</p>
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ הכניסו נכון את מגירת הקפסולות המשומשות.</li> <li>▪ רוקנו את מגירת הקפסולות המשומשות ואת מגש הטפטוף.</li> <li>▪ הרימו והורידו את ידית טעינת הקפסולה. אם זה לא מספיק, נתקו את המכונה מרשת החשמל והפעילו אותה ידנית כדי להסיר את הקפסולה מהתושבת.</li> <li>▪ השתמשו בקפסולות נכונות או תואמות.</li> <li>▪ אם הבעיה נמשכת, אנא פנו למשווק.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ מגירת קפסולות משומשות לא הוכנסה כהלכה.</li> <li>▪ מגירת קפסולות משומשות מלאה.</li> <li>▪ הקפסולה תקועה.</li> <li>▪ הקפסולה לא תואמת.</li> </ul>	<p>נזילות מים בצד הקדמי של מכונת הקפה.</p>
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ רוקנו את מגירת הקפסולות המשומשות.</li> <li>▪ חזרו על הרצף, ידית במצב כבוי, ידית במצב חליטה; אם זה לא מספיק, הפעילו ידנית כדי להסיר את הקפסולה מהתושבת כאשר המכונה מנותקת מרשת החשמל.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ מגירת קפסולות משומשות מלאה.</li> <li>▪ הקפסולה הותאמה בצורה לא נכונה.</li> </ul>	<p>ידית הטעינה אינה מגיעה למצב ההנפקה או דורשת מאמץ סגירה מופרז.</p>
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ צרו קשר עם שירות הלקוחות של קפה לנדוור.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ המכונה מקולקלת.</li> </ul>	<p>נורות מהבהבות אדומות.</p>
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ רוקנו את מגירת הקפסולות המשומשות ולחצו על אחד מכפתורי ההפעלה / הנפקה כדי לאפס את המכונה.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ מגירת קפסולות משומשות מלאה.</li> </ul>	<p>נורות הפעלה מאירות עם אור לבן ומהבהב במהירות.</p>
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ השתמשו בקפסולות נכונות או תואמות.</li> <li>▪ החזירו את הידית למצב מנוחה וטענו קפסולה חדשה.</li> <li>▪ אם הבעיה נמשכת, אנא פנו למשווק.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ הקפסולה לא תואמת.</li> <li>▪ הקפסולה כבר משומשת.</li> </ul>	<p>הקפה זורם החוצה מהר מדי ולא נוצר קצף קרמי על פני השטח.</p>

פתרון	סיבה אפשרית	התרחשה תקלה
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ הפעילו את מחזור השטיפה במכונה.</li> <li>▪ הסירו אבנית מהמכונה.</li> <li>▪ אם הבעיה נמשכת, אנא פנו למשווק</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ הקפה נשפך בטיפות, מערכת המים סתמה.</li> <li>▪ יש הצטברות אבנית במכונה.</li> </ul>	<p>הקפה קר.</p>
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ תכנתו את מנת הקפה כראוי.</li> <li>▪ אם הבעיה נמשכת, אנא פנו למשווק</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ תכנות מינון שגוי.</li> </ul>	<p>הקפה המוגש אינו מספיק או מוגזם.</p>
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ הגדירו את ידית הטעינה למצב חליטה.</li> <li>▪ אם הבעיה נמשכת, אנא פנו למשווק</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ ידית הטעינה לא הייתה מכוונת למצב חליטה.</li> </ul>	<p>קפה לא מסופק ואדים יוצאים מתא הקפסולה.</p>
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ החליפו את הקפסולה.</li> <li>▪ בדקו אם יש רעש חריג של המכונה.</li> <li>▪ נקו את פיית הנפקת הקפה (ראו תחזוקה וניקוי).</li> <li>▪ הסירו אבנית מהמכונה.</li> <li>▪ אם הבעיה נמשכת, אנא פנו למשווק</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ קפסולה פגומה.</li> <li>▪ המשאבה פועלת בצורה לא תקינה.</li> <li>▪ פייה / מעגל מים סתומים.</li> <li>▪ למכונה יש הצטברות אבנית.</li> </ul>	<p>קפה נשפך בטיפות.</p>
<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ נסו לכבות את המכונה על ידי ניתוק תקע החשמל למשך 10 שניות ולאחר מכן חברו אותו מחדש. הפעילו את המכונה ובדקו את הפעולה הנכונה של שני הכפתורים.</li> <li>▪ אם הבעיה נמשכת, ניתן להמשיך להשתמש במכונה עם הכפתור השני; במקרה זה, הכפתור הפועל באופן קבוע כבר לא יקבל את המינון האוטומטי אלא יהיה מינון חופשי, והמשתמש יחליט מתי מפסיק את המינון.</li> <li>▪ אם הבעיה נמשכת, אנא פנו למשווק.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ חסימה מכנית.</li> </ul>	<p>אחד משני הכפתורים אינו פועל והנורית הרלוונטית כבויה.</p>

צרו קשר עם שירות הלקוחות בכל בעיה או תקלה שאינה כלולה ברשימה לעיל.

## הוראות בטיחות כלליות למכשירי חשמל ביתיים

### מיקום:

- אין להשתמש במכשיר זה בקרבת מים או נוזל אחר.
- אם פתיל הזינה של המכשיר ניזוק, כדי להימנע מסכנה, החלפתו תיעשה על ידי היצרן, ע"י סוכן השירות שלו או על ידי אדם מוסמך אחר.
- יש למקם את המוצר במקום יבש הרחק ממקורות מים או מקום לח.
- יש למקם את המכשיר הרחק ממקורות חום (תנורי חימום, רדיאטורים וכו').
- יש להציב את המכשיר על משטח מאוזן.
- יש לאפשר מרווח מספיק לצורך אוורור המכשיר - אין לכסות את פתחי האוורור.

### מתח החשמל:

- יש לוודא שמתח הרשת (230 וולט) מתאים למתח ההפעלה שמצוין על גבי המכשיר.

### זהירות:

- המכשיר מיועד לשימוש ביתי בלבד, לא לשימוש ציבורי וכו'.
- אין למשוך את התקע מהשקע ע"י משיכה בחוט החשמל.
- יש לוודא שכבל החשמל והתקע שלמים ותקינים. לתיקון פגמים יש לפנות לחשמלאי מוסמך.
- אין לאפשר לילדים להשתמש במוצר ללא פיקוח.
- יש לחבר את המכשיר אל שקע תקני בו קיים חיבור הארקה תקני.
- יש לאפשר גישה נוחה לניתוק כבל הזינה משקע החשמל בקיר.
- כאשר לא מתכוונים להשתמש במכשיר לפרק זמן ארוך יש לנתקו מרשת החשמל.
- אין לפתוח את מכסה המכשיר, אם ישנה בעיה בפעולתו התקינה של המכשיר יש לפנות למעבדת השירות.
- אין להניח על המכשיר כל כלי אשר מכיל מים או נוזלים אחרים. במקרה של חדירת מים למכשיר יש להפסיק את זרם החשמל לשקע (הורדת הנתך מארון החשמל), לנתקו מרשת החשמל ולהביאו אל תחנת השירות הקרובה למקום מגוריכם.
- אין להחדיר למכשיר חפצים כלשהם, כניסה של חפצים זרים עלולה לגרום להתחשמלות.
- במקרה של חדירת חפץ כלשהו יש לנתק את המכשיר מרשת החשמל ולהביאו אל תחנת השירות הקרובה למקום מגוריכם.

### תופעות חריגות:

במקרה של ריח או רעשים שמגיעים מהמכשיר, יש לנתק את המכשיר מרשת החשמל ולפנות למחלקת שירות הלקוחות.

### ניקוי:

לפני ניקוי המכשיר יש לנתק אותו מרשת החשמל. אין להשתמש בחומרים נדיפים כמו אלכוהול או בנזין. ניקוי המכשיר יעשה על ידי מטלית יבשה בלבד.

### תיקונים ושירות:

יתבצעו על ידי תחנת שירות מוסמכת.





כבר בשנת 1919 עיגנו ריחות הקפה הקלוי והטרי של משפחת לנדוור, את אוהבי הקפה באשר הם. המוניטין של תערובות הקפה המוקפדות, שנודע כבר בברלין האירופאית, עבר לרחובות תל אביב של טרום המדינה ונישא בפי כל.

בזכות השמירה הקנאית על המסורת המשפחתית רווית האהבה לקפה, יכול גם היום כל מי שמבין בקפה ליהנות מאותו קפה קלוי מוכר ואהוב.

אנו מזמינים אתכם ליהנות מקפסולות קפה בדרגות חוזק שונות וטעמים מיוחדים. קפסולות איכותיות מאלומיניום, מה שמאפשר שמירה על המכונה ועל איכות הקפה בצורה המיטבית.



### חנויות קפה לנדוור:

**פולג:** האומנות 5 פינת גיבורי ישראל 12, אזור תעשייה פולג.  
טלפון 09-8332813, ווטסאפ 054-4364431

**רמת גן:** שוהם 5, רמת גן. טלפון 03-5748280, ווטסאפ 054-4364431

**רמת החייל:** מגדלי זיו, ראול ולנברג 24, ת"א. טלפון 03-6445520, ווטסאפ 054-4361160

**חולון:** היובל 6, חולון. טלפון 03-7589872

1-700-500-676 | [www.landwer.co.il](http://www.landwer.co.il)



יש לבדוק מדי פעם את תקינותו של כבל החשמל.  
אין להשתמש במכשיר במקרה שכבל החשמל ניזוק.  
יש להשאיר את התקן הניתוק מרשת החשמל (תקע) נגיש למקרה הצורך.  
תיקון או החלפה של כבל החשמל יבוצעו אך ורק במעבדת שירות מוסמכת.

נתוני היבוא:  
מיובא עבור חב' קפה לנדוור'  
יבואן אקסל מיכון וטכנולוגיה בע"מ  
ח.פ. 514388966  
אלפי מנשה

---

**היבואן ומעבדות השירות:**

**קפה לנדוור בע"מ**

היובל 6, חולון

1-700-500-676

דוא"ל: [info@landwer.co.il](mailto:info@landwer.co.il)